

# GAZETA TRANSILVANIEI

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Duminica, Foi'a, candu concedu ajutoriale. — Pretiul pe 1 anu 10 fl., pe 1/4 3 fl. v. a. Tieri esterne 16 fl. v. a. pe unu anu seu 3 galbini mon. sunatoria.

Anulu XXXII.

Se prenumera la poste c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tac'sa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 25.

Brasovu 14|2 Aprile

1869.

## MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.

Transilvania.

Mai multe telegramme si unulu si in „K. K.“ ne anuncia, ca Maiestatile Sale inaltatela imperatu si rege apostolicu, dimpreuna cu Maiestatea Sa imperatela si regina va visita in lun'a lui Maiu Transilvania. Se va cerceta si Hunedora si pregatirile de calatoria se continua. Prin urmare si romanii voru ave mangaiarea a bineventa pe parintele de popora, in care -si punu tota sperantia si increderea sa, ca nu i va lasa atatu de ignorati in vieti'a politica nationale!

## Telegramu

alu „GAZETEI TRANSILVANIEI“.

**Pesta** in 10 Aprile 5 ore, sositu 9 ore dupa prandiu.

„Tabl'a septemvirale respinse recursulu in casatiune alu „Federatiunei“ neafandu nici una causa de nulitate. — Alecu.“

**Brasovu** 12 Aprile. Eri Duminica trecuta in 11 se serba in beseric'a rom. cat. aniversari'a de 50 de ani dela prim'a liturgia tenuata de pontificele romanu Piu IX., luandu parte unu concursu forte numerosu de poporu, desfasuranduise faptele activitatii din catedra si uranduise vieti'a fericita.

**Brasovu** 13 Aprile. Astadi petrecuram remasitiele pamentesci ale capitanului c. r. din regimentulu de linia conte Gondrecourt Nr. 55 Simeone Mazutu nobile de Augustinheim cu o pompa din cele mai stralucite la cas'a eternitatii, in cemiteriulu beseric'i gr. or. de aici. Repausatulu comandandu unu batalionu in suburbii nuanitu „Floreria“ ajungandu la podulu de petra calare cu adiutantulu i se infuria calulu de sub densulu si luu fug'a cu repeditiune catra mor'a de charthia si apucandu deodata pe o strata cu intorcere rapedita in stang'a, capitanulu cadiu in drepta, lovindu-si capulu in catu i se crepa in trei parti nabusindui sangele pe ochi si pe urechi. Indata fu dusu la spitalul ostasiescu, unde impartasinduse cu cele sante si a datu sufletulu in alu 49-le anu alu vietii, lasandu in doliu pe sociesa si unu fiu, cari se afla departati in Leoben in Stiri'a.

Repausatulu e nascutu banatianu; aici cerceta desu beseric'a romana, si ca atare si ca pe unu ostasiu imperatescu decoratu pentru bravurile sale, pe cari romanulu ei scia si stima, fu onoratu din partea romanilor brasoveni cu o petrecere funebrale splendida, avandu unu convoiu forte numerosu si alesu, la care luu parte atatu incl. magistratu catu si ostasimea cu corpulu oficirescu in frunte. Preste mormentu i se desiertara trei salve urmate de imnul poporalu. Fia'i tieren'a usiora!

## Gherla 2 Aprile 1869.

Astadi la 4 ore deminetia in cea mai mare tacere fara sgomotu si pompa ne lasa prea santi'a sa metropolitulu Dr. Ioane Vancea spre asi ocupat scaunulu demnitatei sale, la carea a fostu chiamatu, si asia devenindu administratiunea la capitulu, si a alesu de vicariu capitularu pe canonici

culu Ioane Anderko, ne vrendu prepositulu, din cauza unui morbu, de care acum de doi ani patimesce, a fi alesu.

In 29 Ianuariu a. c. au trecutu 3 ani, de eandu prea santi'a sa a inceputu a guverná beserica si dieces'a romana gr. cat. a Gherlei.

Si cari suntu productele pastorirei sale in acestu scurtu timp?

Urmatorie:

1. Organisarea seminariului diecesanu pentru 50 alumni cu 200 fl. v. a. pentru fiacare, cu salariu de 300 fl. v. a. pentru unu spirituale, precum si pentru unu vice-rectore, salariu pentru 4 profesori de s. teologia, doi a 630 fl., si doi a 325 fl. v. a. cu relutu de cortelu pentru fiacare 42 fl. v. a. censu de a inchiria casele necesarie pana la edificarea seminariului de 800 fl. v. a. si pentru profesorele de cantu si ritu cu 200 fl. v. a.

2. Resolvirea si placidarea proventelor intercalare episcopesci pentru fondurile vedovelor preutesei si a orfanilor loru, dicu fonduri, pentru ca in acesta diecesa parochiele atatu cele venite dela Blasius, catu si cele dela dieces'a Unghvarului au osebito fonduri si pentru diferint'a cea mare a sumelor si a parochielor se manipuleaza si osebitu, si nu numai pentru timpulu venitoriu si presentu, dara si pre celu trecutu dela mórtea episcopului Ioane Alexi din 1-a Iuliu 1863 pana in capitolu lui Iuliu 1865, si asia s'au inmultit amentitele fonduri cu 16.161 fl. 83 er. v. a., din carea fondulu, pe partea parochielor dismembrate de catra fost'a episcopia a Fagarasiului, infinitiati in anulu 1860, sub repausatulu eppu Ioane Alexi inmultiti si en particiana capatata din fondulu vedovelor Blasiene cu 5300 si prin contribuirile clerului anuale, au crescutu la sum'a de 26.234 flor. v. a.

3. Organisarea parochielor din partile anexate si congruarea acestora cu doue din 7 parti va se dica imbunatatirea sortiei fiacarui parochu pe langa proventele avute dela 60—80 fl. anuali.

4. Compararea unei case si gradine pentru scol'a principale din Gherla din interesele obligatiunilor menite din mai multe comune din comitatulu Dobocii pentru o atare scole si dupa energicele scrisori si recercari devenite sub manipulatiunea ordinariatului, la care si prea santi'a sa manrimosu a contribuitu vreo cateva cente.

5. Aplacidarea sumei de 1000 fl. pentru scola gr. cat. a Lapusului pe anu, dreptu deocamdata numai pre 5 ani, ce speram, cumca aceea si mai incolo in consideratiunea atatu a necesitatii acelei scoli pentru tota confesiunile in acelu tenu, asemenea si a paupertatei comunelor, cari s'au obligat a intretiené aceea scola, asia si a importantei impregiuri, ca romanii facu gigantice contribuiri in cass'a statului, prin urmare li se compete si loru, pentru atari scopuri, se va lasa pentru totudun'a.

6. Liberarea fondului de stipendii, respective a monturului din fostulu regimentu romanu alu doilea de a intretiené preparandia diecesana, si resolvirea sumei intretienerei din cass'a statului.

7. Infintiarea tipografiei diecesane, atatu prin marimosa contribuire a prea santi'e sale, catu si la energetic provocare prin contribuirile clerului diecesanu.

8. Aplacidarea mai multor obligatiuni din diverse comune pentru scopuri scolastice si bisericescii.

9. Conscrierea si organisarea parochielor din partile transilvanene inca suntu efectuite si se astupta confirmarea loru dela inaltulu ministeriu, care o si speram, ca va veni catu mai curundu, dupa carea apoi diecesea acesta tota este organizata cu contragerea a mai multor parochii.

Acesta ne facandu mentiune despre multe sume date marimoso pentru osebito scopuri bisericescii si scolare, precum si pentru multi studenti pauperi si lipsiti, suntu adeveratele producte ale in-

tieleptei pastoriri de 3 ani a prea santi'e sale, este merindet, carea inaltu prea santi'a sa a luat-o cu sinesi, cu cari intru adeveru potre fi mundru.

A nostra, adica a celor remasi aici sincera dorire este, ca provedint'a divina, se'l ied in a totupoterniculu seu scutu, si se i intarésca poterile sufletesci si trupesci, ca precum in diecesea acesta s'a facutu nemoritoriu, asia si in archidioces'a si in intrég'a provincia gr. cat. romana se pota introduce reformele necesarie, ca se fia una uniformitate, inaltiandu cu midilocul acesta prosperitatea bisericei si prin ea si a natiunei romane. — P.

## Hatiegu 27 Martiu 1869.

Astadi s'a deplinitu si aici actulu alegerei de deputatu la diet'a din Pest'a, reesindu cu majoritatea voturilor Colomanu Bartsay, concipistu onorariu la inaltulu ministeriu r. de interne. — Alegatori au fostu conscrisi cu numerulu 297; intre acesteia 224 romani, er' 73 neromani. — Intele-gandu cesti din urma, ca romanii nu votéza, in 21 Martiu au tienutu una conferintia, in carea au decisu, ca in casu, candu romanii voru observa pasivitate absoluta, ei se voteze pentru plebanulu rom. cat. Stefanu György. — Intr'aceea s'a respanditul prin comun'a faima, ca unu fulgeru, ca judele primari Nicolau Petrovitiu, carele ca negustor a calatorit la Vien'a, in Dev'a a tienutu una consultare cu mai multi neromani, si deosebi cu Dominicu Jordanu si cu cei ce se tienu de densulu, unde s'a deoblegrat, ca densulu va fi in stare in impregiuriile presente, ca iude. a confintra. catu si en sil'a atati alegatori se castige in partea lui Bartsay Kalmán, fiul comitelui supremu, catu acesta se fia alesu prin romani, cea, ce judele supremu diriginte din Dev'a Ignatiu Szereday, veniendu la Hatiagu, a si dechiaratu, ca pe densii Petrovitiu ii a afidat din partea sa despre acea, ca va castiga romani cati voru fi de ajunsu, numai si unguri vreo cativa se se castige. Unii nu volieau a crede ceva asemenea, altii inse afirmau, ca acesta dela densulu se potre astepta, pe catu 'lu cunoscu forte lesne, si cu tota siguritatea. In 26 Martiu dupa amédi inse sosescu in Hatiagu Ignatiu Szereday, Dominicu Jordanu si Bartsay Kalmán, si numai decatu in urm'a loru erouli urmatorie Nicolau Petrovitiu. — Atentiunea era mare, alegatori au fostu incunoscinti, ca in 27 se va tien alegerea; toti astepta cu nerabdare, ce se va intempla. — Oficialii dela tribunalulu comitatensu au fostu chiamati in locul tribunului, si in presenti'a judelui supremu diriginte Szereday, a lui Dominicu Jordanu precum si a presiedintelui respectiv Antoniu de Para au fostu intimidati a votisá pentru fiul comitelui supremu Bartsay; alegerea se incepe numai decatu catra 10 ore, si votisandu numai neromanii, Bartsay Kalmán se afla totu in minoritate, si dupa lege ne mai infacianduse nici unu alegatoriu era se se prochiame de deputatu alesulu de catra neromani plebanulu rom. cat. Stefanu György, er' Bartsay Kalmán se mérge a casa.

Judele primariu Petrovitiu de si tineea de rezerva pe servitorii dela magistratu si pe cancelisti, vedea inse, ca numai de rusine se face, si aplicandui pe acestia la votisare, Bartsay totu pe diosu va remane, asia s'a decisu prin comisiunea alegatorie, ca si déca nu suntu alegatori presenti, totusi pona dupa 4 ore dupa amédi se mai pota veni, cine va volii. La 12 ore comisiunea s'a departatu, si intr'aceea judele Petrovitiu, carele in adevetu s'a vediutu a fi intr'atata deoblegrat din partea neromanilor, catu se vedea a fi silitu ori si ce putere silnica a intrebuintia, numai Bartsay Kalmán se reésa, prin servitorii de politia a adunat la cas'a magistratului o fractiune de romani din cei mai neprincipali, si pe acela in tre cele mai scandalóse promisiuni si amenintari, asigurandui, ca Bartsay Kalmán e singuru omulu romanilor,

carele va dobendi pe partea orasiului tot procesele, in contra naturei poporului romanu, a obtrusu pe acestu candidatu, si impingandui in loculu alegerei, acolo, de si erau multu mai inainte invetiai, nici decat nu pronunciara numele lui Bartsay, ci unii numindulu Carnitiu, altii calamariu, altii Bartai Kame etc. Dominicu Jordanu singuru era silitu ale declama numele strigandu: Kálmán, Kálmán; totale scandalele ale enumera, nici e cuviintia, nici meritesa.

La 4 ore dupa amédi incheianduse alegerea unu alegatoriu, pe lunga declaratiunea altora pentru abtienerea dela votisare, a poftit u se lue la protocolu observatiunile preste abusurile comise de judele Petrovitiu si cetatianulu din Dev'a Dominicu Iordanu intru folosirea midilócelor celor mai neeritate pentru corumperea poporului nevinovatu, cernendu deodata pedepsirea si infrenarea celor doi eroi ai dilei, si respectivu nimicirea alegerei cestei silnice, ne mai memorata pana acum in acestu opidu. —

m. m.

UNGARI'A. A trecutu epoc'a fraternisarii domniloru cu sierbii si astadi, dupa ce luara capetu alegerele, dupa cum se scrie, érasi incepu a se intiepeni ómenii partiteloru. Partit'a déákiana vediendu, ca precumpanesce cu o majoritate de 60 si mai bine insi preste partit'a tiszaiana, obosita si intimidata de lupt'a cu opositiunea si de victoria lui Pyrrhus vrea acum se se folosesc si mai bine de majoritatea sa, pentruca se nu o coste de altadata o suma atatu de enorna de midilóce de coruptiuni si ademeniri pentru reesirea cu alegerea deputatilor de un'a, ér' de alta parte vediendu, ca i amenintia una lupta cerbicosa si resoluta din partea tuturor celorulalte partite, vré a se ingradi pentru viitoru cu fortaretie si meteresuri, din cari se pôta cu securitate respinge mas'a dusmanilor, ce ataca recladirea cuibului feudal, si acésta fortaretia este legea electorale, despre care se scrie, ca va fi primulu obiectu de desbatere in diet'a incepatória, asternenduise o base mai restrinsa, mai boierésca pentru dreptulu de alegere pe viitoru. Opositiunea inse scia acésta pré bine, ea va opune tota puterea ei spre intempiarea periculeloru pentru libertate, se intielege, ca pentru libertatea supematiloru numai, si au inceputu a lua o positiune forte cerbicosa si puternica. Inse s'a aflatu si la acesta antideriu, punctua "Pacto Napoléon", organul partitei regimului, intr'unu articulu seriosu prenuntia mesuri aspre preventive in contra celor ce se voru opune executarii mesureloru dictate. Lupt'a la statuirea legei de alegere si a organisarei comitatelor va fi forte infocata, pentruca la restituirea autonomiei comitatelor pote ca se va forma din totu plenul dietei o partita poternica, spre a castiga terenu mai multu pentru autonomia comitatelor facia cu centralisarea sistemei parlamentarie. Din resolvarea acestor dôue obiecte se va cunóscse pana incatu de exoticu e cuventulu de libertate si egalitate in Ungari'a cea aristocrata. —

— Episcopatele Ungariei inca se afla in lupta pentru autonomia loru besericésca si scolaria, ele adunanduse in conferintia si au facutu proiectulu de statutu pentru a se constituie in sinode, la cari se iè parte si mirenii. Statutulu respectivu s'a asternutu aprobarei prea inalte si dupa intarire se va pune in lucrare regularea sinodului besericie catolice, compunenduse unu regulamentu ordinariu de alegere, pe basea caruia se se conchiamare adunarea generala pentru organisarea universitatii besericiesci catolice. Proiectulu dupa traducerea "Feder." e urmatoriul:

#### Statutul besericiei catolice.

"Conferint'a clerului catolicu, a magnatilor seculari si a deputatilor dietai, tienuta la 1-a Octobre 1868 in caus'a autonomiei besericiei catolice, decidendu tienera unei adunari pregitotórie besericesci, pentru conchiamarea aceleia s'a statutu urmatoriul regulamentu electoralu:

I. Misiunea acestei adunari pregitotórie va fi, elucrarea unui regulamentu ordinariu de alegere; conformu acestuia se va conchiamá adunarea pentru organisatiunea universitatii rom.-catolice. Membrii ei voru fi: episcopii catolici din tiéra, abatele pri-mariu din muntele Martinu, si representantii catolici, besericesci si seculari alesi dupa diecesele besericesci.

II. Fiacare diecesa besericésca tramite la adunare unu representantu besericescu; representantii cat. seculari se voru alege in numerulu urmatoriu: in archidioces'a Strigonului 8, in a Calocei 6, in a Agriei 6, in dieces'a Cenadului 6, in a Alb'a Iulie (rit. gr.) 5, in a Vesprimului 5, in a Muncaciului

(de ritulu orientalu) 4, in a Vatiului, in a Cinci-besericeloru, in a Laurinului, in a Sabariei, in a Nitrei, Casioviei si in a Transilvaniei cate 4, in a Gherlei (de rit. gr.) 6, in a Scepusiului si in a Ternaviei cate 4, in a Neoplantei, Eperiesului (de rit. gr.), in Rosenau, Oradei mari (rit. gr.) in dieces'a de Satumare, de Oradea mare (rom. cat.) si in a Lugosiului (rit. gr.) cate 3, in abati'a prima-ria din muntele Martinu 1, de toti: 103.

III. Dreptu de alegere are fiacare crestinu catolicu maioren, independinte si care traiesc dupa una maiestria cuviintioasa, si -si implinește detorin-tie sale facia cu beseric'a si scol'a; capace de a fi alesu e fiu-care alegatoriu, care a trecutu preste 30 de ani, si scie ceti si scrie.

IV. Preutii -si alegu representantele prin epistolă — fiacare preutu apartienitoru districtului besericescu tramite eppului una epistola sigilata, in carea scie numele aceluia, pre care'l u voiesce de representantele districtului.

V. Representantii seculari se alegu dupa curile diaconali ale districtului.

Respectivulu diaconu cercualu statoresce diu'a alegerei pentru fiacare parochia si incunoscintieza pre respectivii despre acésta; dupa aceea cercetéza parochiele cercului, conchiam alegatorii comunitatii conscrisi de parochu si de antistii catolici si informati pre deplinu despre alegerele tienende, si cu succursulu antistie catolice si a parochului midilócesce a se candidá prin majoritatea voturilor representantii, in numerulu prescrisu pentru respectivulu districtu besericescu.

VI. Alegerea se intempla séu cu vorba seu in scrisu votandu fiacare ir persóna cu vorba seu in scrisu.

VII. Numele coloru alesi in cercuri se induc in protocolu, care apoi subscrisu de diaconu, parochu si de antistii comunali se susterne consistoriului districtului besericescu.

VIII. Eppulu séu substitutulu lui predà protocolele aceste si epistolele electorale ale parochilor unei comisiuni constatória din 2 membri besericesci si 5 seculari, carea suptu presidiulu eppului séu alu substitutului seu desface epistolele, confrunta protocolele, numera voturile si anuncia resultatulu.

IX. Eppulu diecesanu incunoscintieza pre primele tieri despre resultatulu alegelor, éra a-cest'a statoresce diu'a intrunirii si se ingrigesce că la timpulu seu cei alesi se se conchiam pre diu'a dofta la loculu intranirii, in Bud'a Post'a.

X. Presiedintele adunarii e primele tieri; vice-presiedintele si notarii unulu besericescu si altulu secularu se alegu cu majoritatea voturilor de adunarea constituita.

XI. Acestu regulamentu electoralu se va substerne Mai. Sale ces. reg. apostolice, prin ministeriulu cultului si alu instructiunii, pentru intarire, si dupa sanctiunare se va executa numai decatul."

#### CERCULARIA

ministeriul reg. ung. de cultu si instructiunea publica adresata archieppiloru rom. grec. cat. si or., episcopiloru protestanti si unitari in caus'a introducerii legei de iuvetiamentu.

"In urm'a esperintielor facute din reportele primite din diferitele parti ale tieriei, ministeriul veni la trist'a convingere, ca scóelele confesionali sustinute de besericile respective si invetiatur'a in ele, in cele mai multe locuri, se afla inca totu in starea cea vechia si forte defectuosa, care nu corespunde recerintielor si despusețiunilor cuprinse in § 11 art. XXXVIII din 1868.

"Edificiile scolare, localitatile prelectiunilor in cele mai multe locuri nu corespundu scopului, ba in multe locuri suntu aprópe de derimari si pericitéza sanetatea, afara de aceste i s'au mai imparatesitu urmatóriile defecte principali:

"1. Timpulu frequentatiunii de 8 lune, defiutu prin lege, nu se observa. In multe locuri in 1-a Martiu dupa darea examenelor de primavera frequentarea scólei incéta.

"2. Pruncii oblegati frequentaza scol'a forte neregulat, si despre acésta nu se repórta autoritatilor comunali nici celor comitatense.

"3. Scóelele, afara de cate una tabela de computu si (cate intr'unu locu) tabelele de parete pentru cetire, nu suntu provediute cu alte instrumente.

"4. Defectul celu mai esentialu inse este, ca din obiectele prescrise in lege numai una parte mica se invézia, ba afara de cele apartienetorie religionei si de computu nici nu se invézia altu ceva, ér' parochii comunali si autoritatile scóelor poporali nu executa despusețiunile respective ale legei de invetiamentu din motivulu, ca in privint'a a-cest'a n'au primitu nici una ordinatiune séu in-

structiune dela superioritatile sale besericesci: dreptu aceea ministrul recérca pe episcopii respectivi, că se indrumă pe tóte autoritatatile scolare din dieces'a respective districtulu loru eclesiasticu spre a corespunde cu punctualitate conditiunilor si despusețiunilor cuprinse in § 11 art. XXXVIII din 1868, mai alesu se despuna invetiarea obiectelor obligatorie, prescrise in lege, provederea posibila a scóelor cu instrumentele de invetiamentu, si frecuentearea regulata a scólei in 8 luni preste anu din partea pruncilor oblegati.

"Si fiinduca, precum se scie din esperintia, invetiatorii nu insinua negligenti'a copiilor mai vertosu din caus'a, ca se temu de neplacerile ce le-ar' poté avé cu parintii, ca-ce relatiunea rea dintre invetiatoriu si parinti totudéun'a exerce una influentia daunósa asupra efectului edictiunei si instructiunei: dóra ar' fi mai cu scopu, că autoritatatile besericesci se indrumă pe invetiatori, că a-cestia in restempuri anumite se susterna casurile de neglegintia si individii negligenti respectivei autoritatilor besericesci, care apoi la casu candu midilócele morali n'ar produce resultatulu dorit, ar' avé a recurge la autoritatea civile." —

(d. „B.-P.-Kozlony“.)

#### Corespondintia.

Turinu 28 Martiu 1869.

Iubite Dle! „Unicuique Suum“ e devis'a dinastie de Hohenzollern. Ast'a ar' trebuí se fia legend'a popóralor. „Unicuique Suum“ dicemu si noi domniloru situatiunei, — dar' vocea nostra resuna indesiertu, ori e inadusita. Noi voimu a avé unu locu la sórele dreptului cuvinitu; dorim a ne bucurá de garantiele si binefacerile civilisatiunei si ale libertatei, — pentru acésta se nu ni se strige opritive, voi suntem briganti, cari turburati pacea publica. Pretensiunile nostre de dreptu suntu utopii, dorulu de libertate e rebeliune. Suntemu noi atatu de slabii si mici, că se ne putem perde intre valurile suprematiei maghiarisor? Nu. Suntemu noi destul de tari prin numerulu, trecutulu si originea nostra, pentruca se avemu dreptulu de a ramane natiune? Noi dorim a ne organizá pe bas'a natiunalitatii nostre, voimu că in Transilvania libera se trainu o societate de frati egali, liberi, si nu ignorati cu totulu. . . .

„Unitatoa politica“ organulu dlui Veggezzi-Ruscalla de aici, — care sustiene cu caldura si sinceritate caus'a nostra — vorbindu despre Austro-Ungari'a o paragonéza cu Anglia, ma numai mosaicul ce'l forméza diversele nationalitati, cari compunu este dôue monarchii. Anglia se compune din optu nationalitatii, Austria din vr'o dice. Cea d'antaia posiede unu teritoriu despartitu prin mari, acésta unu teritoriu unitu. Austria e slaba prin rivalitatea si inimicitia diverselor natiuni ce o compunu; Anglia e tare prin unirea multiplicelor sale nationalitatii si conceptulu prosperarii comerciului si alu fericirei statului comunu. Diferint'a deriva din sistem'a guvernativa. Staturile Angliei -si conserva in asia mesur'a autonomia loru, incatu putem numi Anglia o monarchia federata. In ea domnesce o adeverata libertate de presa, acolo nu suntu nici procese, nici securestre. Cu totulu din contra in Austro-Ungari'a. In acesta domnesce o centralisatiune cumplita. Dela inaugurarea dualismului suntu dôue centre: celu din Vien'a pune sub egemonia germanilor mai multe nationalitatii; celu din Pest'a incatenéza sub .... egemonia maghiara numeróse nationalitatii. In Austro-Ungari'a suntu dese procesele de presa, se persecuta liberalii cehi, patriotii italiani, patriotii romani. Estu centralismu, este dispositiuni exercitate de germani si maghiari debilitéza monarchia. Sistem'a federala e unic'a cale de salvare nu numai pentru Austro-Ungari'a, ci si pentru Itali'a si Germania. Asta sistema invocata in Francia are se regeneraze Europa, permitendu, ba obligandu guvernele a sterge ostirile permanenti, si a recunoscere că margini naturali nu riurile, muntii, ci limba. Fericirea Angliei ar' trebui se destete si se indemne pe Austria a o imita."

Politic'a pasivitatii adoptata in conferint'a nationale din Mercurea facù impresiune placuta in italiani, cari se intereséza de noi, si suntu familiarisati cu afacerile bietei Transilvanie. Éca ce dice totu susu citatulu diuariu: „Romanii din Transilvania nu voiescu se tramita deputati in diet'a din Pest'a, pentru ca acolo p. majoritatea maghiara face ilusorie libertatile celor ce nu apartin natiunei maghiare. Noi laudam si apretiuim asta abnere; si le aducem aminte, ca viitorul e alu poporului...“

Natiunea nostra e indistructibile. Se credem in triumful dreptatii, se conservam sacra traditiune a stirpei romane, si viitorul va fi alu nostru. Valete! —

I. C. D.

## CONFERINTA DIN 1866.

Protocolul Nr. 5. Siedint'a din 4 Aprile.

(Urmare.)

D. pl. alu Britaniei mari impartasiesce acésta opiniune: timpulu, in care conferint'a ar' fi pututu se iè cu folosu o resolutiune a trecutu. Citesc unu proiectu de depesia catra consuli, care se inscésca declaratiunea, ce a facut'o in conferintia; in acel proiectu se va recomandá respectul trac-telor, anunçandu, ca plenipotentiarii ar' fi dis-pusi a aderá la totu ce se va fi facutu in limitea stipulatiunilor internationali.

Dnii plenipotentiari ai Rusiei si Italiei ade-reza la propunerea comitelui Cowley, observandu, ea ea se coprind in a dui Drouyn de Lhuys.

D. pl. alu Rusiei n'are a obiectá nimicu declaratiunei presentate de comitele Cowley, decatu, ca ar' dori că termenii se fia pucinu mai precisi. Elu ar' voi se rechiame expresu tractatulu din 1850 si conventiunea din 1858.

D. pl. alu Prusiei dice, ca observarea stricta a tractelor, implicandu separatiunea, s'ar poté face mentiune de actele diplomatice in generalu.

D. pl. alu Italiei adauge, ca se a referi numai la tractate, este a sanctioná separatiunca; elu ar' propune asia, dar' unu proiectu de declaratiune ast-feliu conceputu:

„Conferint'a considerandu, ca in cestiunea Principatelor suntu döue principii de observat, adica integritatea imperiului otomanu si satisfacerea dorintei populatiunilor, si voindu a consiliá pre catu se pote aceste döue principii, declara, ca ea increde prudentiei populatiunilor romane grigi'a de a regulá guvernul si administratiunea loru propria, cu conditiunea, că suzeranitatea Portii si integrata imperiului otomanu se nu sufere nici o isbire.

„La casu de s'ar aduce vr'o isbire suzeranitatii si integratii Turciei, conferint'a va fi imediatu intrunita in urm'a convocarei unei din puterile interesate.“

D. pl. alu Turciei intréba pre d. Nigra ce intielege prin isbire la integrata imperiului otomanu?

D. pl. alu Italiei respunde, ca acésta va se dica, ca Principatele nu voru rumpe legaturile, care o lipescu de Turci'a.

D. pl. alu Prusiei observa, ca s'ar puté men-tioná tractatele si actele subsecinti in aceiasi ter-men, in cari a facut'o d. ambasadoru alu Turciei in not'a citita de densulu la prim'a siedintia. A-césta redactiune cuprinde tóte modificarile suprave-nite dela 1858 incóce.

D. pl. alu Britaniei mari cugeta, ca ar' fi de ajunsu se se rechiame articlulu 22 alu tractatului din Parisu si articlulu I-u alu conventiunei din 1858.

D. pl. alu Rusiei, esprimandu-si pararea de a se rechiama asemenea si articlulu 13 din conven-tiuni.

D. pl. alu Italiei observa, ca ar' fi bine totu asia de bine se se pronuncie escluderea Principelui strainu.

D. pl. alu Franciei nu obiectéza a se mentioná articlulu 22 alu tractatului din 1856 si articlulu I-a alu conventiunei din 1858, in care se afia af-firmarea energica a drepturilor Portii. Catu des-pre articlulu 13, care definesce conditiunile de im-plinitu pentru a fi chiamat la Gospodoratu, elu implica forte curat u escluderea Principelui strainu.

D. pl. alu Rusiei, propuindu, déca nu se va admite citarea articlului 13 in particulariu, se se refere numai la conventiunea din 1858.

D. pl. alu Franciei dice, ca acésta ar' fi a se pronunciá mai dinainte contra unirei.

D. pl. alu Turciei doresce, mai inainte de tóte, că conferint'a se declare formalu, ca puterile nu voru primi cu nici unu modu si sub nici o forma numirea unui Principe strainu. Fara acésta, ar' fi de prisosu se se refere la articlulu 13, ca-ci se va cauta a'l elude, interpretandulu. Ar' trebui asia dar' se se esplice forte curat u in acésta pri-vintia si se declare, ca la necesitate conferint'a se va ocupá cu midilócele de a face se se respecte re-solutiunile sale, fiinduca toti suntu de acordu pen-tru inlaturarea Principelui strainu.

D. pl. alu Franciei observa ambasadorului Tur-ciei, ca Pórt'a ar' puté se spua mai dinainte, ca nu va acordá investitutur'a sa unui Principe strainu; Savfet-Pasia crede óre, ca o asemenea demarsia din

partea guvernului seu nu va fi de ajunsu? Catu pentru ceea ce'l privesce, d. Drouyn de Lhuys nu se va puté asocia la abolitiunea expresa absolutu a unui sistem inlaturatu fara indoéla prin disposi-tiunile internationali existinti, dar' pe care guver-nulu imperatorului n'a incetatu de a'l considerá in principiu că celu mai bunu.

D. pl. alu Britaniei mari, esprimendu pararea, ca mentiunea celor trei articule, de cari este vorb'a, ar' puté se se insereze numai in depesia, care este o simpla instructiune si că atare nu o-bliga decatu pre acel cari o scriu.

D. pl. alu Rusiei dice, ca elu ar' preferă că acésta mentiune se figureze chiaru in declaratiune, dar' ca va adera la opiniunea comitelui Cowley.

D. pl. alu Franciei, in acestu casu, s'ar vedé in indatorirea de a modifica instructiunile ce le va adresá consulelui imperatorului. Elu primește declaratiunea propusa de comitele Cowley, dar' nu va subsemná depesi'a in termenii, in cari s'a vorbitu. Nu'i ar' fi posibile de a proclamá óre cumva ire-vocabile unu principiu, care pote mai in urma se va modifica. Dorescu asia dar' că depesi'a se re-maia redactata in termenii generali.

D. pl. alu Rusiei insista asupra necesitatei că populațiunile se scie bine mai dinainte, ca nu tre-buie se aléga unu Principe strainu, si

D. pl. alu Austriei, ca déca nu li se interdice acésta facultate, nu este indoéla, ca voru alege unu Principe strainu.

Dupa o schimbare de óre cari observatiuni in-tre mai multi membrii ai conferintiei, comitele Cowley observa, ca eventualitatea numirei unui prin-cipe strainu pote fi considerata că implicitu preve-diuta in mentiunea generale ce face declaratiunea „ingagiamentelor ce subsistu intre puteri si su-blím'a Pórt'a.“ Nu ar' fi dar' necesariu se se in-troduca in depesi'a catra consuli alta mentiune mai explicita.

D. pl. alu Franciei, in acestu casu n'ar mai avé nici o obiectiune de a primi depesi'a precum si declaratiunea.

D. pl. alu Rusiei crede, ca trebuie se rechiame declaratiunea facuta mai inainte de d. Drouyn de Lhuys, ca déca membrii conferintiei voru ajunge a se invoi asupra unei combinari, ce i se va paré sa-tisfacatórie si déca, spre exemplu, unirea Principa-telor va remané consacrata, elu va fi dispusu a insiste multu mai pucinu pentru principele strainu; acum unirea nu mai este inlaturata si nu s'a datu óre o satisfacere Franciei, satisfacere, care va pute obligá pre d. Drouyn de Lhuys se parasescă reser-vele sale in favórea principelui strainu?

D. pl. alu Austriei aderéza la observatiunea br. de Budberg.

D. pl. alu Franciei respunde, ca nimeni nu pote inca spune cu certitudine, care va fi combi-narea ce va prevalá definitivu. Elu nu crede asia dar', ca s'ar cuveni că pe singur'a sperantia a unei arangiari, care pote se nu se implinesca, se para-sescă pentru guvernul seu onórea de a remané fi-delu unui principiu, pre care 'lu considera in totu-déun'a că celu mai bunu, si de a fi consecinte cu sene insusi: elu nu cere cu tóte acestea decatu se nu nege o opiniune anterioare, si atitudinea ce do-resce a pastrá nu trece preste repugnantia ce cérca de a se pronunciá intr'unu modu absolutu contra Principelui strainu.

Declaratiunea si depesi'a, propuse de comitele Cowley, suntu adoptate cu óre cari schimbari usiòre de redactiune, in termenii urmatori:

### Resolutiune:

„Disolverea adunarei moldo-romane de catra guvernului provisoriu din Bucuresci si convocarea unei adunari noué, aducunduse la cunoștința conferintiei că nisce fapte implinite, conferint'a a cre-diutu, ca trebuie se se adune spre a deliberá asu-pra unei stari de lucruri asia de neprevideute.

In cunoștința de motivele, cari a datu locu la acésta mesura, conferint'a lasa guvernului pro-visoriu tóta responsabilitatea acestei mesuri, precum si pe acea a consecintielor ce ar' puté se rezulte dintr'ens'a.

Dar' conferint'a crede, ca trebuie se rechiame atentiu-nea guvernului provisoriu si a populațiunilor moldo-romane, ca déca pre de o parte privilegiele si imunitatile Principatelor suntu puse sub protec-tiunea colectiva a puterilor semnatore ale tracta-tului din Parisu, aceste puteri nu suntu mai pucinu legate prin acelasi tractat de datori'a de a vegheia că starea relatiunilor dintre Principate si curtea suzerana se fia rigorosu mantienuta, precum si in-gagiamentele, cari subsistu intre principate si su-blím'a Pórt'a.

Puterile au dovedit u destulu bunavoint'a loru

catra Principatele-Unite ale Moldovei si Munteniei, pentru a asteptá din partea loru se nu faca nimicu de natura a provocá unu disentiument óre care a-supra unor datorii asemenea intieles de toti.

Conferint'a asteptá nouatati din Principate pen-tru a-si relua siedintele sale, afara numai de nu se va intruni in urm'a cererii unei a céu altei a din puteri.“

Parisu 4 Aprile 1866.

Depesia de adresatu consuliloru din Bucuresci.

Domnule, veti gasi alaturata aici copi'a unei resolutiuni luate de conferintia in siedint'a sa dela 4 ale acestei luni. Intr'ens'a veti vedé, ca in facia evenimentelor ce s'au petrecut la Bucuresci, ea a judecatu convenientibile a asteptá deslusiri ulterioare in bainte de a se ocupá cu mesurile de luat. Conferint'a este forte pucinu instruita de circumstan-tie, cari au acompaniatu ultimele acte ale guver-nului provisoriu, spre a le apretia sanatosu caus'a si importanti'a; astfeliu ea lasa tóta responsabili-tatea asupra acelora, cari au consiliat; dar' este forte necesariu că nici guvernul provisoriu, nici populațiunile moldo-romane se nu se insielè asupra adeveratei loru pozituni.

Veti profitá asia dar' de verce ocasiune pentru a readuce aminte membrilor guvernului si notabi-lilor tierei transactiunile internationali si pentru a i indupleeá de a nu comite vreunu actu ce ar' tinde la schimbarea relatiunilor existinti intre principate si curtea suzerana.

Dar' totu ce se va face de nou'a adunare, că representandu dorintele populațiunilor, conformu acestor relatiuni si transactiuni internationale, va fi obiectul unei atențuni binevoitórie din partea puterilor representate in conferintia si in totu-déun'a animale de dorint'a de ajunge la o stare de lucruri, care se consolideze repausulu, bunulu traiu si prosperitatea principatelor moldo-romane.

Veti binevoi a dà cunoștinția guvernului pro-visoriu de resolutiunea anexata.

D. pl. alu Turciei esprime intențiunea de a nu aproba ambele comunicatiuni decatu ad referendum; cere unu intervalu de döue dile spre a dà computu guvernului seu si de a primi dela densulu instructiuni. Dar' asupra observatiunei ce i s'a facutu de dnii plenipotentiari ai Franciei si Britaniei mari, ca guvernul otomanu nu va avé ce se obiec-teze unei declaratiuni, care consacra drepturile sale, Savfet-Pasia nu insiste.

D. pl. alu Austriei observa pe langa acestea, ca d. plenipotentiariu alu Turciei va puté, că si cei-lalți membrii ai conferintiei, se provoce o noué sie-dintia candu va crede oportunu.

Facutu la Parisu in 4 Aprile 1866.

(Urmáza subsemnaturile.) (Va urmá.)

### Cronica esterna.

ROMANIA Bucuresci. Fara a atinge de-cursul alegrei nici dintr'o parte, venim numai a publica deputatii alesi pentru camerele Romaniei si mai antaiu pe cei din colegiul antaiu, care repre-sentează proprietatea cea mare.

Deputatii colegiului I: Ilfov, principale Di-mitrie Ghica cu 170. Iasi: Constantin Casimiru. Dolju: Nicolau Gr. Racovită. Covurlui, Mantu Rufu. Braila, Alexandru Vericenu. Ismailu, Di-mitrie Iconomu. Bolgradu, colonelul Duc'a. Boto-sianu, Constantin Silionu. Cahulu, Carabet Ciolacu. Falciu, Petru Mavrogeni. Vasluiu, Nicu Racovită. Giurgiu, Nae Tataranu. Gorju, Constantin Bla-remberg. Ialomita, Nicu Moscu. Putna, Alex. Balsiu. Tutova, Iorgu Radu. Prahova, Ioane Cantacuzino, contra dlui Grecenu. Némtiu, Gre-gorie Cozadini. Teleormanu, Constantin Boerescu, contra dlui Ion Ghica. Dambovita, Georgie Can-tacuzino. Valcea, Alexandru Lahovari. Romanati, Alexandru G. Golescu. Buzeu, Ioane Marghiromanu, contra dlui Iatropulo cadiutu cu 3 voturi. Rimnicu-Saratu, Constantin Gradistenu. Oltu, Alexandru Cretiescu. Bacau, Ernest Sturza. Mehedinti, Con-stantin Scafesiu, contra dlui Ioane Ghica. Romanu, Dimitrie Ioanu. Argesiu, maiorulu Radu Michailu, cu unanimitate. Muscelu, Alexandru C. Golescu. Suciu, Petru Softa. Dorohoiu, Iorgu Holbanu. Tecuci, Constantin Iacobache.

Din colegiul II: Ilfov, Simeone Marcovici. Ploiesci, Istrate Negulescu. Tigraviste, Enachită Vacarescu. Buzau, Dim. Chirculescu. Braila, Mih. Marghilomanu. Galati, N. Hagi Nicola. Bolgradu, Petru Manu. Ismailu, Al. Tulcianu. Rimnicu-Saratu, Ioane Balacenu. Focsani, George Apostolenu. Bacau, Iorgu Legegeanu. Romanu, Ioane Agarici. Piétra, Gr. Balsiu. Falticeni, Const. Ghitisescu,

Tecuci, Al. Pap. Calimachi. Berladu, Iepureanu. Vaslui, colonel Gr. Sturza. Husi, Berea. Cahulu, Vasile Botezatu. Iasi, Dim. Cozadini. Botosani, Cost. Magestanu. Dorohoiu, Iorgu Hermezia. Pitesti, Dim. Berendei. Campu-Lungu, Ioane Sioimescu. Rimnicu-Valea, Mih. Const. Rimnceanu. Tergu-Jiu, Gr. Mihuletiu. Slatin'a, Cost. Valeanu. Caracal, Petru Hagiopolu. Severinu, Vasilie Borescu. Giurgiu, Al. Lazarescu. Magurele, Const. Bozianu. Calarasi, Simeone Mihalescu la a dou'a votare, contra lui Ulise Crezeanu.

Din colegiul III: Slatin'a, George Meitani. Calarasi, Petru Gradistenu. Vaslui, Alecu Stratescu. T.-Magurele, Guna Vernescu. Vlasc'a, Nitia Gogosca. Buzeu, Nae Stanescu. T.-Jiu, Grigorie Saftoiu. Dorohoiu, Costache Christodulu. R.-Satru, Costica Chitia (Niculescu). Tecuci, A. Cincu. R.-Valcea, Const. Vladimirescu. Focsani, Nicu Voynovu, Gr. Balanescu si Vasilie Vidrascu. Romanati, C. Ciofanu. Tergoviste, generalu Florescu. Bacau, Iancu Ganea si Alecu Wilner (?). Romanu, Leonu Eraclide si Mihaile Jora. Piétr'a, Dimitrie G. Sioarecu. Barladu, Iacobu Fetu, Stroe Beloescu si I. Codrescu. Husi, Castroianu. Brail'a, Toma Tempénu si Ahilu Cerlenti. Ismailu, Vasilie Alexandrescu Urechia. Craiov'a, Boicea Radianu, Stoianu, Chitiu ales cu cate 572 voturi din 593. Cahulu, Leonid'a Sterea. Severinu, Sefendache si Grigorie Miculescu. Bolgradu, Ioane Ianovu (?). Faliceni, Alexandru Agioglu. Galati, Mihaile Cogalnicen, Braescu si George Mantu. Botosani, Adamu Haretto, Iancu Carusso si Costache Bobeica. Iasi, Mih. Cogalnicen, Vasilie Alexandri, N. Ceauru Aslanu si Constantin Constantiniu. Pitesci, Ploiesci, Campu-Lungu nu se sci.

Din colegiul IV: Ilfov, Vladimiru Ghica. Bolgradu, T. Horozovu. Vaslui, Iordachi Rascanu. Galati, Gheorghe Focsia. Slatin'a, Iancu Petrescu. Barladu, Iordache Docanu. Tecuci, Petru Ciucu. Calarasi, Ulys Cretzeanu. Iasi, Toma Antoniadi. Dorohoiu, generalu Tobias Gherghel. Magurele, Costache Racota. Buzeu, Dimitrie Filiti. Tergoviste, I. N. Alexandrescu. R.-Soratu, Oprisianu Iorgulescu. Romanu, Vasilie Alexandri. Falticeni, Alexandru Botezu. Piétr'a, Nicu Rosetu Balanescu, Ploiesci, Teodoru Vacarescu. Caracal, Const. Darvari. Jiu, Grigorie Busneceanu. Giurgiu, Cesaru Boliacu. Husi, I. Costandachi. Bacau, Eugeniu Ghica. Cahulu, I. Nicolau. Craiov'a, Ioane Branteanu. R.-Valcea, Oscaru Eliade. Pitesci, C. Varzaru. C.-Lungu, Pavelu Anghelescu. Focsani, Dimitrie Pruncu. Severinu, Nicolae Isvoranu. Botosani, Anibalu Gherghelu. Brail'a, Maximu.

Sub decursulu alegerilor si al reclamarilor s'au facut multe stramutari in functiuni s'ar desfintat gard'a orasienescă in mai multe locuri anumit si in orasul Ploiesci, in Turnu-Magurele, Brail'a etc. etc.; er' destituirile si nouele inlocuiri ale ampliatilor si ale consiliilor municipali urmară fară crutiare. Va se dica România in timpul de astazi desarma, candu in Ungaria se formează societate acum de dare la semnu, ramurita preste tota Ungaria cu comitate filiale. —

— Acte oficiale. S'a disolvat consiliul comunei Berladu din judeciul Tutov'a si s'a inlocuit cu o comisiune interimaria, preveduta de art. 66 din lege, pana la nou'a alegere.

S'a disolvat consiliul comunei rurale Maxen, din judeciul Buzeu, si s'a inlocuit cu o comisiune interimaria, preveduta de art. 66 din lege, pana la nou'a alegere. —

Florenti'a 7 Aprile. Generalul Sonna, adjutante alu regelui este insarcinat a prezenta imperatului Austriei colietul ordinului Anunciadei si pleca mană insocut de două oficeri de ordonanta ai regelui. —

Paris. In urm'a refusului lui Fernando este probabil că Serrano si Topete se demisioneze din ministerin, se dicea, ca s'ar pregati in Madridu numirea unui directoratu. —

In Orientu Muntenegru face pretensiuni la Pórtă pentru portulu de mare Specia si a cerutu sprijinirea din partea Austriei, er' magnatii maghiari loru dău a cumpara mosie prin Bosni'a spre a se pute lungi. —

**Mal nou.** Cu tota asigurarile de pace expresiunile si miscarile catra eventualitatii de belu érasi luara ventu. Ducele de Gramont, solulu francesu, fù insarcinat de imperatulu că intorcunduse la Vien'a se dechiară positivu, ca in restempu de unu anu in politica esteriora a Franciei uu e de

asteptat vreo modificare; inse trambitile alarmatorie nu inceta a volbura aerulu dela Parisu in tota Europ'a cumca Prusi'a a datu mandatul aparatoriilor tierei (Landwehr) din Germania de nordu, că pentru ori ce casu se se afle gata. Interpelatu cabinetulu prusianu respunse Franciei, cumca regale Wilhelm are de cugetu a face revista preste tota armata sa. Inse si reunii de femei si copii in Germania se compunu pentru astfelui de ajutoriu, pote pentru scame etc. — Regele Italiei inca se fi respunsu unei deputatiuni din Neapole: „Momentulu de facia e forte periculosu si nici odata nu s'a cerutu unirea puterilor că acuma. Evenimente mari se apropiu, din care va esi imprimirea dorintelor si a sortii patriei nostre.“ —

### Varietati.

**PUBLICARE.** Cu ocazia congresului nationalu besericescu romanu conchiamatu pe 16/28 Septembre 1868 la Sibiu a contribuitu pe séma edificandei beserice din Mercurea:

1. N. N. 5 fl. 2. Ilustr. Sa par. episcopu alu Aradului Procopiu Ivacicoviciu 100 fl. 3. Il. Sa par. episcopu alu Caransebesului Ioane Popasu 100 fl. 4. Il. Sa domnulu secretariu de statu Ioanoviciu 20 fl. 5. Il. Sa dlu comite supremu Fauru 20 fl. 6. Prea on. domnu vice-comite Dr. Hodosiu 1 napoleonu. In 25 Martiu 1869 a mai contribuitu unu binefectoriu, alu carui nume, la propri'a rogare nu suntemu indreptatiti alu da publicitatii 600 fl.

Pentru cari marinimoze binefaceri -si esprima cea mai caldurasă multiamita. — Mercurea 30/18 Martiu 1869. Representanti'a besericei gr. orient. din Mercurea. —

— „ARCHIVU“ pentru filologia si istoria Nr. XXIII cuprinde: Fantasie etimologice; De latinitatea limbei romane; Scriitorii vechi de Daci'a; Documente istorice besericesci; Critica D. Maiorescu; Corespondentie veche si nouă; Fasti-i Romani; Comentariu si notitie. —

— „TRAIANID'A“, poema epica de Dimitrie Bolintineanu, partea I a esitu de suptu tipariu, pretiul este 3 duoidieceri. Se primește dela bioroul gazetei „Albin'a Pindului“, pasagiul romanu. Asemenea si vieti a lui Cuza Voda de acelasiu autoru 2 duoidieceri. —

— Ateneulu romanu (din Bucuresci) au reinnoit in 17/29 Martiu a. c. biouroul seu. Se alesera:

Presedinte: D. Ioane Eliade Radulescu; vice-presedintii: dd. Vas. Alex. Urechia, profes. la facultatea de literaturi in Bucuresci si P. Aurelianu, direct. scoalei dela Panteleimonu; secretari: dd. Garleanu, conservatoru alu bibliotecii nationale si Constantinu Robescu, profes. de istor. natur. la liceul Mateiu-Basarabu; casieru: d. Ananescu, profes. de istor. natur. la liceul St. Sava. — „Stea'a Orient.“

— In Cernautu in 15/27 Ian. a. c. s'a datu unu concertu romanu in folosulu fundatiunii Pumnulene; resultatulu 1242 fl. 8 cr. venitul curat. Dupa fóia societ. romane din Bucovina, fundatiunea Pumnulena se urca la 3096 fl. 16 cr. in numerariu si 150 fl. in obligatiuni. —

— (Politica divertiale.) In Transilvania una muiere, dupa una fericita vieti conjugale de 6 ani, s'a despartit de barbatu din simplisim'a causa, ca barbatul seu facea parte in partita deákistiloru, er' domnia ei e adoratori'a pasiunata a opuseniuei. Numai inainte mes madames! — „Fed.“

**Consemnatu pentru ajutorirea connationalilor nostri damnificati prin focu din Cinculu mare.**

Ofertele din numerulu trecutu 3 fl.

Au mai datu d. Ioane G. Manu negu-tiatoriu din Bucuresci 20 fl.

D. Demetriu Nicolau prop. 1 fl.

Sum'a: 24 fl.

Suntu rogati fratii induratori a grabi cu ajutoria spre mangaiarea celoru nenorociti! —

Indreptare: In Nr. tr. colona 1 de diosu in susu, seriea 18 cetece: apasa, ca e multiumit etc. Colona penultima seu in a-ante de cea din urma, seriea 28, cetece demintiescu. Nr. din 26 alu lunei Martisoru, colona 3, seriea 18 adauge din incepuru creatu cu acea intentiune, că pret. scl.

Resp. Clusiu: s'a primitu, s'a predatu. Vo-

cabulariulu ese numai in Maiu. Craiov'a: Czar dela Cesare Tiaru? Primitu. —

### II. Edictu.

Prin care An'a Reginala gr. cat. din Buholtiu, maritata dupa Ioane Boca gr. or. din Mergindeau, scaunul Cincu mare, care cu necredintia de 3 ani -si au parasit pre legiuțulu seu barbatu, se provoca a se infacișia inaintea acestui scaunu protopopescu că foru de 1-a instantia matrimonialu intr'uno anu si una di dela publicarea acestuia, altintrelea si fara dens'a se voru efectui cele prescrise prin lege si canone. —

### III. Edictu.

Ioane Georgi Toderu gr. or. meritata dupa Petru Vasile Gliga gr. cat., ambi din Fofeldea, scaunul Nocrichu, care cu necredintia -si au parasit barbatul seu legiuțulu de 2 ani, se provoca a se prezinta inaintea acestui scaunu protopopescu, că foru de 1-a instantia matrimonialu intr'uno anu si una di dela publicarea acestuia, altintrelea si fara ea se va lua cauza la retractare dupa legile prescrise si dupa canone. —

Cichidealul 16/28 Martiu 1869.

Demetriu Aaronu m/p, adm. prot. si presedinte la foralul de 1-a instantia matr.

Banc'a generale de asecurat. imprumutata

## „TRANSILVANI'A“.

### Publicatiune.

Regulul comisariu alu regimului, denamitul pentru banc'a generale de asecurare „TRANSILVANI'A“, dupa ce a facutu revisiunea manipularei de pana acum, a autorisat pe subscris'a administratiune suprema a declarat.

### Institutulu de activatu.

Ne luam deci onore pe Dumineca din 9 Maiu anul curgatoriu, dupa prandiu la 3 ore in sal'a magistratului aici (strata Macelarilor Nr. 1) a conchiamá adunarea generale constituanta. si a invita la aceasta adunare pe toti membrii partasi ai ei.

Propunerile:

- Reportul cu darea de séma si aratarea starii afacerilor despre manipularea de pana acum.
- Statutele aprobate dela inaltul reg. ministeriu ungurescu pentru primire definitiva.

Sibiu 23 Martiu 1869.

Administratiunea suprema  
a bancii generale de asecurare imprumutata

3 — 3 „TRANSILVANI'A“.

### In 15 Aprile 1869

tragere de castigu a imprumutului de statu c. r. austriacu din 1864. Castigurile imprumutului fl. 250.000, fl. 220.000, fl. 200.000, fl. 150.000, fl. 50.000, fl. 25.000, fl. 15.000, fl. 10.000, fl. 5.000, etc. etc.

Sorti participatorie legalu timbrate, care au valoarea pana atunci, pana candu li se vine a douăiesece parte a unui castigu de fl. 250.000 pana in diosu la fl. 155, le recomanda pe lunga tramitarea sumei sua a asemnarii postale

de 8 fl. pentru bucată,

8 bucati costa 70 fl., 20 buc. 155 fl.

Rothschild et Co.,

Vien'a, strata postei Nr. 14 (Postgasse Nr. 14 in Wien).

 Venditori de a doua mana se voru denumi. 3 — 3

### CURSURILE

la bursa in 12 Aprile 1869 sta asia:

Galbini imperatesci	—	5 fl. 86	cr. v. a.
Augsburg	—	122	75
London	—	124	40
Imprumutulu nationalu	—	62	70
Obligatiile metalice vechi de 5%	70	90	"
Actiile bancului	—	730	"
" creditului	—	295	"

Obligatiile transilvane ale desarcinarii pamentului in 7 Aprile 1869:

Bani 74.50 — Marfa 75.—

Editiunea: Cu tipariul lui

JOANE GÖTT si fiu HENRICU,